

Déli Hírlap

Laptulajdonos a CORVIN Lapidadó
Részvénytársaság
Felelős szerkesztő:
Dr. PUHALA SÁNDOR

Ziarul Comunității Maghiare din România
A Romániai Magyar Néplövősség lapja

A Timis-Torontal-i törvényszék bejegyzési száma 53.
(Dos. No. 934/1938)

Alapította:
Dr. VUCHETICH ENDRE és Dr. VARNAY ELEMÉR

A bolgár hadügyminiszter látogatása a német vezéri főhadiszálláson

Berlin. (Rador.) A német véderőparancsnokság főhadiszállásáról közölték a következőket:
Hitler Adolf német birodalmi vezér és kancellár a vezéri főhadiszálláson Misooff altábornagy, bolgár hadügyminisztert fogadta, aki hosszabb ideig tartó látogatáson tartózkodik Németországban.

BOLGÁR VELEMÉNY

ROOSEVELT FEHÉR KÖNYVRŐL

Szofia. (NTI.) Zsekkoff bolgár tábornok, az északamerikai Fehér Könyv kiadásával kapcsolatosan a többi között a következőket mondotta:
— Európa népei régóta tisztában vannak azzal,

hogy Rooseveltt és zsidó cinkosai akarták a háborút s a Führer békeajánlatát két ízben is, — Lengyelország összeomlása után, majd a franciaországi hadjárat befejezésekor — visszautasították.

A továbbiakban a bolgár tábornok, aki a múlt világháborúban igen jelentős szerepet töltött be, elítélően nyilatkozott a Fehér Könyvről, mely, — mint mondotta, — Rooseveltt átlátszó kísérlete annak a ténynek lerlelésére, hogy az ő lelkiismeretét terheli a második világ-háború kirobbanása.

Ellenséges hajókaraván pusztulása

Német harci repülőök Bougie előtt egy ellenséges hajókaravánból kilőttek két kereskedelmi hajót, öt másik hajót pedig súlyosan megrongáltak

A német vezéri főhadiszállásnak pénteken délben kiadott legújabb jelentése szerint a Kaukázus középső részén és a Don-vidéken, valamint Sztalingrádtól északnyugatra a német csapatok tegnap is súlyos, de eredményes elhárító harcban állottak erős bolsevista gyalogsági és páncélos csapatokkal. Ellentámadással az ellenséget különböző helyeken visszavetették és ezen alkalommal a bolsevisták súlyos veszteségeket szenvedtek; harminckét bolsevista páncélost megsemmisítettek.

Az Ilmen-tótól délkeletre a bolsevisták számos páncélos támogatása mellett ismét eredménytelenül támadtak és közben tizenöt páncélost veszítettek. Német vadászpilóták heves légi harcokban, a középső és északi fronton, saját veszteség nélkül, harminckét szovjet repülőgépet lelőttek. Az ellenség utánpótlási forgalmát a Ladoga-tavon tovább is eredményesen támadták, éjjel pedig Murman város és kikötői területét bombázták.

Észak-Afrikában helyi harci tevékenység volt. Az ellenség német gyors harci repülőgépek meglepetés-szerű támadásainál Líbiában érzékeny veszteségeket szenvedett szállítási járművekben és egyéb hadi anyagokban. A légi harcokban három angol repülőgépet lelőttek. Bone kikötőjében két ellenséges űrhajót megrongáltak. A tengely repülőinek bombatámadása déli Tuníziában jelentékeny rombolást okozott egy ellenséges repülőátmaszponton. Éjjel német harci repülőök Bougie előtt egy hajókaravánból két ellenséges kereskedelmi hajót kilőttek és elsüllyesztették összesen 16.000 tonna irtartalommal, öt másik kereskedelmi hajót súlyosan megrongáltak. Ezenkívül egy német tengeralattjáró Algirtól keletre elsüllyesztett egy ellenséges buvárnaszád-vadászhajót. Ugyanaz a tengeralattjáró később megtorpedózott egy nagyobb szállító hajót.

Má a korai reggeli órákban angol repülőgépek zavaró támadásokat intéztek nyugatnémetországi terület ellen. A lakosságnak veszteségei voltak, jelentéktelen épületkárok támadtak.

AZ OLASZ LÉGIERŐ BOMBÁZTA BONE KIKÖTŐJÉT

Róma. (Rador.) Az olasz főhadiszállás 958. hadijelentése közli: A szirti és tunizai arcvonalon mérsékelt tevékenység volt, amelynek során az olaszok néhány ellenséges alakulat helyi támadását visszaverve foglyokat ejtettek.

Az olasz légiereő gépei ismét bombázták Bone kikötőjét s a német repülőökkel való együttműködésben gépesített oszlopokat támadtak. Mélyrepüléssel több mint 50 járművet tettek mozgásképtelenné, több mászt pedig megrongáltak.

Légi harcban az ellenség öt vadászpilótáját lelőttek. Az algériai partok mentén német repülőgépek támadtak egy ellenséges hajókaravánt, mely-

ből két, egyenkint nyolcezer tonnás gőzöst elsüllyesztettek, öt másikat pedig biztosan eltaláltak és súlyosan megrongáltak.

Négymotoros amerikai repülőgépek csütörtökön robbanó bombákat dobtak Palermo kikötőjére és a város központi negyedére, ahol több lakóházat megrongáltak. A lakosság köréből eddig 46 halálos és 262 sebesült áldozatot számoltak össze. Gyújtó bombákat dobtak Licata helysége is. Néhány ház könnyebben megrongálódott, egy ember megsebesült.

FÖLDALATTI NÉMET HAJÓGYÁR AZ ATLANTI-ÓCEÁN PARTJÁN

Berlin. (Rador.) A Speer-légió tizenkét különleges osztaga az Atlanti-óceán partján fekvő Brest város közelében a szállítás talajba

légitámadástól mentes földalatti üzemet épített, ahol néhány hét alatt készülnek a tengeralattjárók.

A husz—harminc méter magas földalatti termekben állítják össze a mintegy négyszáz európai gyárból

Nyilvánosságra került Darlan gyilkosának neve

Vichy. (NTI.) A Havas-OFI ügynökség közli, hogy nyilvánosságra került Darlan tengernagy gyilkosának neve.

A tettes egy gaullista érzelmű fiatalember, akinek neve Bonnier de la Chapelle.

A gyilkos származásának helye nem ismeretes. A Corriere della Sera tudósítója Tangerben arról értesült, hogy a Darlan meggyilkolása után Algírban kivégzett fiatalembernek tulajdonképpen semmi köze nem volt a tényleges gyilkoshoz, akit akkor külföldön már biztonságba helyeztek és ott nyugodtan élvezheti büne jutalmát. Ez a magyarázata annak, hogy a gyilkos neve körül annyi titokzatosság jelentkezett és a voltaképpeni tettes nevét csak az angol megbízók ismerték.

Menekül az arab lakosság Marokkóból

Tanger. (Stefani.) Casablancái értesítés szerint az arab lakosságnak a városokból az ország belseje felé való tömeges távozása nagy mértékben tovább tart,

komoly nehézségeket okozva a megszálló hatóságoknak, amelyek képtelenek megoldani az így előállott munkáskész-hiányt.

Az arabok menekülésszerű távozásának oka egyrészt hogy megszabaduljanak a velük szemben alkalmazott módszerektől,

másrészt pedig, hogy kivonják magukat a megszálló hatóságok, valamint a szakadár francia parancsnokság részéről elrendelt sorozási kényszer alól.

GIRAUD ÉS DE GAULLE TANÁCSKOZÁSA

Amszterdam. (NTI.) A brit hírszolgálat közlése szerint Giraud tábornok kijelentette, hogy elvben hajlandó tanácskozásra De Gaulle tábornokkal

„francia területen”, amelyet ez utóbbi javasolt. Ugy tudják, hogy Giraud kérelmére a megbeszélés január végén lesz.

CATROUX TÁBORNOK LONDONBAN

Amszterdam. (NTI.) A londoni rádió közölte, hogy Catroux szakadár francia tábornok az angol fővárosba érkezett. Catroux De Gaulle tábornokkal folytat majd megbeszéléseket Londonban.

A SZOVJET DE GAULLE MELLETT

Stockholm. (NTI.) Moszkvából érkezett értesítés alapján a svéd fővárosban úgy tudják, hogy a Szovjet teljesen De Gaulle mellett áll.

Svéd politikai körökben ezzel kapcsolatban megjegyzték, hogy ez nem jelentéktelen körülmény, mert ezzel

a „szabad franciák” vezetője biztos lehet a kommunisták támogatásáról. Ezzel szemben azonban az is igaz, hogy így még valószínűtlenebb lett a De Gaulle és Giraud közötti meg egyezés lehetősége.

Az államvezető nevenapja alkalmából a helyettes miniszterelnök köszöntötte az ország nevében Antonescu tábornagyot

București. (Rador.) Csütörtökön délelőtt Antonescu Mihai professzor, helyettes miniszterelnök, a kormány tagjai és a hadsereg vezérkari főnöke szerencsekívánataikat nyilvánították Antonescu Ion tábornagy-államvezető névnapja alkalmából.

A helyettes miniszterelnök üdvözlő beszédében az ország népének szeretetét és ragaszkodását nyilvánította az államvezető-tábornagy iránt, aki a törté-

nelmi megpróbáltatások legnehezebb óráiban teljesíti küldetését. Az ország társadalmának minden rétege öntudatosan és bizalommal követi az államvezető-tábornagyot abban a harcban s azon törekvéseiben, melyeket 1940 óta állandóan folytat az ország nyugalmáért, becsületéért, az ősi földekért s az igazságos, szabad jövőért.

Az államvezető-tábornagy válasza az üdvözlésre

Az üdvözlésre Antonescu Ion tábornagy-államvezető a többi között ezeket válaszolta:

— Meghatva kereselek a szavakat, hogy az Antonescu Mihai helyettes miniszterelnök ur üdvözlésében kifejezett tiszta érzelmekre válaszoljak. Népünk nehez pillanatokát él át. Nem első alkalom, hogy hosszú és megpróbáltatásokkal teli történelmünk során ilyen pillanatokkal találkozunk és mégis mindig győztesen fejeztük be valamennyi harcunkat. Győztesek lettünk, mert megőriztük létünket. A román nemzet létéért harcolunk ma s annak megmentésében segítenek önk.

A továbbiakban az államvezető hanesulvozte, hogy minden állampolgár legszentebb kötelessége a felelősséggel teljes cselekvés, a munka, becsület s a közió utján. Az ország hadserege szentül teljesítette kötelességét. A nemzet nemcsak befutott, de szabadsága megmentéséért és jövőjéért is harcol.

— Szilárd meggyőződésem. — mondotta az államvezető. — hogy ebből a harcból csak győztesen kerülhetünk ki. Egy nemzet, amely nemcsak a maga ügyéért, hanem a civilizációért is küzd s hoz adozatot, nem veszhet el.

Hálás elismeréssel emlékezett meg ezután az ál-

Az indusok függetlenségi mozgalma a legsúlyosabb válságba dönti Angliát

Bangkok. (Stefani.) Az indusok függetlenségi küzdelmével foglalkozva, a függetlenségi mozgalom szóvivője kijelentette, hogy 1942 augusztusától 1943 január elejéig az angolok rendkívül sok indus hazafit megölték, mintegy tizenötezer indus börtönbe vetették, a népet pedig súlyos adókkal és bírságokkal sújtották, azaz a céllal, hogy a bennszülöttek gazdasági erőforrásai kiapadjanak s ilyenformán ne nyújthassanak segítséget a felkelőknek.

Kilencven helység közigazgatási szervezetét megszüntették, mert angolellenes szellemről tettek tanúbizonyságot.

Az elnyomás és üldözés ellenére azonban az indus hazafiak folytatják harcukat és a legsúlyosabb válságot készítik elő Anglia számára, mely valaha Indiában érte! — fejezte be nyilatkozatát az indus függetlenségi mozgalom szóvivője.

AZ INDIAI HERCEGEKRE ANGLIÁNAK SZÜKSÉGE VAN

Amszterdam. (NTI.) Emery indiaiügyi miniszter — mint a brit hírszolgálat jelenti — közölte, hogy az indiai hercegek és tanácsadók a jövőben rendkívül fontos szerepet kapnak, mert szolgálatukra Angliának szüksége van.

Az „ezer templom városában” karácsonykor csak husz templom nyílt meg az ünneplő hívők számára

Berlin. (Rador.) A Stockholms Tidningen című svéd újság ismerteti a moszkvai rádió jelentését, mely szerint a Szovjetunió egész területén a görög keleti templomokban megölték a karácsonyi ünnepeket.

— Moszkva husz temploma zsúfolásig megtelt hívőkkel. — mondotta a szovjet rádió jelentése.

Berlinben ez a hír nem kerülte el a figyelmet, mert a német fővárosban még emlékszenek arra, hogy a cárok idején Moszkvát az „ezer templom városa”-ként emlegették. A legtöbb moszkvai templom arra a sorsra jutott, mint a Megváltóról nevezett székesegyház: a bolsevisták a levegőbe röpítették. Más templomokat mozgósításhoz, gyárakká, raktárhelyiségekbe alakították át, vagy az istentagadók egyesületeinek székhelyét rendezték be bennük. A hívek számára mindössze 21—24 templomot hagytak nyitva s istentiszteleteket csak ezekben tarthattak, azonban ezek fölött is a zsidó Jaroszlavszky-Gubelmann, az istenellenes propaganda vezetője, gyakorolt ellenőrzést.

A szovjet-rádióknak és a szovjet-sajtónak szóbanforgó hírei, német körök véleménye szerint, azt bizo-

nyítják, hogy a Szovjetunióban nem változott a helyzet, jóllehet az angol és amerikai hírvérés egyes esetekben Sztalin párfordulásáról példálódzik.

A görögkeleti ünnepeket méltóképpen csak a felszabadított területeken ülhették meg. — állapítják meg Berlinben. — Sztalin birodalmában a keresztény ünnepek, néhány kivétellel, továbbra is a katólikusok szorultak; Moszkva négy millió lakosának karácsony megünneplésére mindössze husz templom állott rendelkezésére.

LENGYEL HANG

A SZOVJET TERJESZKEDÉSE ELLEN

Buenos Aires. (Stefani.) Washingtonból származó hír szerint az északamerikai „America” című katolikus lapba Tarnovszky gróf, volt lengyel nagykövet cikket írt s az Egyesült Államok azonnali állásfoglalását sürgeti a Szovjetunió terjeszkedési tervei ellen.

A volt lengyel nagykövet nyomatékosan hangsúlyozta, hogy védőfalat kell létesíteni a Szovjetunió ellen.

Külföldi adósságok bejelentése a visszacsatolási adó szempontjából

București. A pénzügyminisztériumnak január 4-én kelt 285.705. számú rendelete — az adóügyi eljárás 13. szakaszára hivatkozva — kötelezte az ipari és kereskedelmi vállalatokat, valamint a fizikai és jogi személyiségeket, akik az 1942 november 8-i 810. számú rendelettervénhez mellékelt táblázaton szereplő jövedelmeket valamely külföldi fizikra, illetve jogi személyiségnek kifizették, hogy január 20-ig nyilatkozatot adjanak be az illetékes pénzügyigazgatóságon, illetve adókerületnél ezekről az összegekről.

Ugyancsak a fizikai és jogi személyeknek nyilatkozatot kell adniuk az egyesadó-törvény 23. szakasza alapján kifizetett vagy meghitelezett osztalékokról, járadékokról, kamatokról és általában minden ingó érték hozamáról, életjáradékokról, követelési kamatokról, letétekről és biztosítékokról, minden jogátruházásból származó jövedelméről, licencc-jogokról, végül a kereskedelmi és ipari vállalatok bérbe- és haszonbérbeadásáról származó bérleti, illetve haszonbérleti összegéről is.

A nyilatkozattal az 1942. évből származó és esedékessé vált összegekre vonatkozik. A nyilatkozatban feltüntetendő a kifizetett, vagy még esedékes összeg nagysága, az illető jövedelem természete és eredete, hogyan jött létre, végül a külföldi hitelező lakhelye, illetve székhelye. Csak azok a jövedelmek jelentendők be, amelyekre a visszacsatolási adót fizetni kell.

A hibás törvények akadályozzák az amerikai termelést

Buenos Aires. (Stefani.) Washingtonból érkezett jelentés szerint Green, az Egyesült Államok munkásszövetségének elnöke, kijelentette, hogy az amerikai termelési a hibás törvények akadályozzák. Hozzátette még, hogy ellene van a negyvennyolcórás munkahét-ről, valamint a munkabeszűntések ellenőrzéséről szóló törvény hatályon kívül helyezésének.

Roosevelt nem fukarkodik az ígéreteivel és a fenyegetésekkel

Amszterdam. (NTI.) Roosevelt elnök a kongresszushoz intézett üzenetében, — mint a brit hírközvetítő közli, — azt állította, hogy Japán ha iten gerészeti és légi ereje napról-napra gyengül, ugyanakkor az Amerikai Egyesült Államok hatalma fokozatosan növekedik.

Roosevelt a továbbiakban azzal fenyegette meg Japánt, hogy az anyaországi szigeteket az amerikai légierő folytonosan bombáznia fogja. Kínának az elnök hadianyag-szállítmányokat ígért.

Amszterdam. (NTI.) A brit hírközvetítő szolgálat Washingtonból kapott értesítése szerint Barkley szenátort egyhangulag megválasztották a szenátusi többség szóvivőjének. Barkley szenátor a demokrata párt tagja.

Repülő propaganda-hadtest alakult a Közeikeleten

Szofia. (Rador.) A Német Távirati Iroda munkatársa Beyerthól származó értesülést ismertett, mely szerint az angolok és amerikaiak Szíriában, Beyrúth székellyel, különleges propaganda-hadtestet létesítettek. E hadtest tagjainak az lesz a feladata, hogy az angolszások javára propagandát fejtsenek ki nemcsak a két országban (Szíriában és Líbanonban), hanem Törökországban s a balkáni államokban is. Propaganda-célokra repülőgépekről ledobott röpecsúllakat fognak használni.

Az osztálysorsjáték ötödik osztálya második napi húzásának eredménye

București. Az osztálysorsjáték ötödik osztályának második napi húzásán a következő számok nyertek nagyobb összegeket:

Ötszáz ezer lej nyert a 47.190 számú sorsjegy.

Kétszáz ezer lej nyert a 26.008 számú sorsjegy.

Száz ezer lej nyert a 21.847 számú sorsjegy.

Hatvan ezer lej nyert az 52.594, 22.768 és 21.582 számú sorsjegy.

Ötven ezer lej nyert a 6631, 73.487, 55.339 és 2759 számú sorsjegy.

Negyven ezer lej nyert az 50.206, 5555, 15.184, 25.594, 22.676 és 26.246 számú sorsjegy.

Huszonöt ezer lej nyert a 49.653, 41.267, 42.417, 10.281, 72.100, 54.204, 56.870, 15.142, 74.836, 72.018, 56.501, 48.398, 77.349, 34.247, 8481, 43.940 és 64.308 számú sorsjegy.

Huszezer lej nyert a 79.863, 11.668, 6115, 62.950, 31.985, 78.645, 552, 62.987, 19.238, 41.741, 3101, 42.198, 27.125, 21.151, 36.034, 34.771, 22.462, 61.034, 73.530, 60.479 és 55.890 számú sorsjegy.

Tizenöt ezer lej nyert a 2317, 67.173, 71.848, 15.360, 59.963, 57.459, 17.642, 8695, 41.595, 32.838, 3918, 73.267, 7257, 14.075, 52.952, 45.104, 74.730, 49.237, 12.175, 65.052 számú sorsjegy.

A felsoroltakon kívül még több sorsjegyet húztak egyenkint 10.000 illetve 6000 lej nyereleményvel. A húzások tovább folynak. Számhírbéért felelősséget nem vállalunk.

TELEFON 24-45	ARO ■ ARAD	TELEFON 21-45
Szenzációs premier		
SHERLOCK HOLMES		
Hans Albers — Heinz Rühmann parádés filmje		
Jegyekről aian atos idejében gondoskodni.		
Előadások 3, 5, 7 és 9.10 órákor.		

HIREK

A Déli Hirlap megjelenik mindennap a vasárnapokat és ünnepeket követő napok kivételével
Timișoara-temesvári szerkesztőség és kiadóhivatal:
 L. Piata Brătianu 3. Telefon: kiadóhivatal 23—10, szerkesztőség 50—78.

Aradon előfizetések, hirdetések és reklamációk Reclama hirdetőirodában, Eminescu-utca 4. Telefon: 17—11.
 Aradi szerkesztő: Babuczay György.

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:
 Földföldön kézbesítéssel együtt egy hóra 110.— lei, negyedévre 330.— lei, fél évre 650.— lei, egész évre 1200.— lei. Magyarországon havonta öt pengő, negyed évre 15.— pengő, fél évre 30.— pengő és egész évre 60.— pengő. Egyes példány ára hétköznapokon 26 fillér, vasárnap 30 fillér. Hatóságoknak, közhivataloknak és közintézeteknek, gyáraknak, vállalatoknak és részvénytársaságoknak a rendes előfizetési díj kétszerese.

— **Ujévi üdvözlések az államvezető-tábornagynak.** București. (Rador.) Antonescu Ion tábornagy-államvezető az új esztendő alkalmából meleghangú üdvözlő táviratot kapott Öszentsége XII. Pius pápától, Benito Mussolini olasz miniszterelnöktől, Salazar portugál miniszterelnöktől, továbbá dr. Göbbels német birodalmi propagandügyi minisztertől.

— **Az új fegyvertartási engedélyek.** A földművelésügyi minisztériumban működő vadászati igazgatóság közli, hogy a régi fegyvertartási igazolványok december 31-én érvényüket veszítették. A vadászati igazgatóság intézkedett, hogy a szükséges nyomtatványok az engedélyeket kiállító katonai parancsnokságokhoz eljussanak. Ha valamely megyébe a nyomtatványok még nem érkeztek meg, egy a megyei vadászfelügyelőnek erről azonnal távirati jelentést kell tennie.

— **Szicíliai szemlelton volt az olasz uralkodó.** Róma. (Rador.) Az olasz király és császár befejezte szicíliai szemlelútját és vasárnap visszaérkezett Rómába.

— **A tanuló ifjúság orvosi vizsgálat alá kerül.** A nemzetművelési minisztérium elrendelte, hogy a karácsonyi szünet után az első iskolai napon, azaz január 11-én, valamennyi iskolába járó tanuló orvosi vizsgálat alá kell vetni. Az orvosi vizsgálatnak az egész országban kell megtörténnie. A vizsgálatot az iskolai orvosok végzik, akiknek az az első feladatuk, hogy megvizsgálják, van-e fertőző beteg a tanuló között. A fertőző betegeket azonnal bejelentik az illetékes városi vagy állami orvosi hivatalnak. Az iskolai igazgatóságoknak meg kell tenniük az orvosi vizsgálatához szükséges előkészületeket.

— **Uj bünyűji főnök.** A timișoara-temesvári rendőrség bünyűji osztályának élére Santaru Dumitru vezetőkomiszárius került, aki már volt vezetője ennek az osztálynak. Ghidescan Gavril eddigi bünyűji főnököt a forgalmi rendőrséghez helyezték át.

— **Szuperfoszfát a mezőgazdákknak.** București. A földművelésügyi minisztérium 200 vagon szuperfoszfátot szerzett be, amelyet a mezőgazdasági szindikátusok szövettsége útján oszt majd ki a gazdáknak. Az érdekelt termelők forduljanak a helyi mezőgazdasági szindikátushoz, vagy a mezőgazdasági kamarához. A minisztérium rendelkezésére bocsátotta a mezőgazdasági kamaráknak a tavaszi munkálataikhoz szükséges vetőmag vásárlására előirányzott összegeket is.

— **Török újságírók indiai látogatása.** Isztambul. (NTI.) A brit-indiai korránnyi meghívására török újságírók-üldöttség utazik a nyár 8-an Indiába.

— **Adomány.** A timișoara-temesvári Dr. Kakuk eszemegőnöző és népközi gyermekotthonnak az intézet vezetőjének Sz. E. huszonegyezer lejt adományozott. Az intézet vezetősége ez uton is hálás köszönetét nyilvánítja a nemeslelkű támogatásért.

— **Norvégia új kereskedelmi megállapodást kötött Olaszországgal és Magyarországgal.** — közli a német birodalmi rádió Donau állomása. Olaszország halat és fát kap Norvégiától, amiért bort, szeszes italokat, déligyümölcsöt, textilneműeket és kémiai árukat szállít, Magyarország pedig vasat és fát kap főzelékfélék és friss alma ellenében.

— **Bíróság elé kerülnek, mert lazítják a hadsereg fegyelmét.** Amszterdam. (NTI.) Az Echange Telegraph rádiója közli, hogy Amerikában 33 embert, köztük Griffin lapkiadót letartóztattak. Az a vád ellenük, hogy rontják az amerikai csapatok közzsellemét. Ügyükben esküdt-szék dönt Newyorkban.

— **Földrengés.** Berlin. (Rador.) Csütörtökön este, közép-európai időszámítás szerint 6 óra 18 perckor elég heves földrengést jeleztek a jénai földrengéskutató intézet műszerei. A talajmozgások központja mintegy 1850 kilométer távolságban lehetett s minden valószínűség szerint Anatóliában volt.

— **Halálos autógázolás.** Bartók Zsuzsanna timișoara-temesvári lakosné: a józsefvárosi hetipiacon egy gépkocsit elkapta és néhány méternyire magával sodorta. A szerencsétlen asszonyt eszméletlen állapotban kórházba szállították. Bartók Zsuzsanna sérüléseibe belehalt. A gázoló gépkocsit még nem sikerült megállapítani.

— **A rendkívüli vagyonadó behajtása Törökországban.** Ankara. (Stefani.) Törökországban a rendkívüli vagyonadó befizetésének határideje kedden, január 5-én járt volna le, tekintettel azonban arra, hogy nagyon sokan nem tehettek meg eleget a kötelezettségüknek, az érdekeltek között számokat osztottak ki a következő napokon való fizetési jelentkezésre, amivel a fizetés esedékessége gyakorlatilag halasztást szenved.

— **Kisállat-kiállítás.** A Bánáti Kisállatot Tenyésztő Egyesület, a tavalyi tenyészév befejezésekképen most, január hó 16—17-én, a Kiefer fele vendéglő, III., Piata Lahovary, nagytermében tartja meg szokásos évi kisállat-kiállítását. Kiállításra kerül mindenféle fajbaromfi, kacsa, lúd, hus-, szőrme-, gyapjú-nyul és kidolgozott termékek, disz- és haszongalambok, éneklő- és diszmadarak, mosó medvék stb. Az egyesület vezetősége a nagy érdeklődés szem előtt tartásával azon van, hogy a gazdátársadalomnak és a kisállatot kedvelők- s tenyésztőknek módjában legyen vérfelújítás céljából tisztafajú, kelendő tenyészanyagot beszerezni, feleslegét pedig értékesíteni alkalma lehessen. A kiállítás részére a bejelentési határidő bezárólag 1943. január hó 13-ig, Administratia Fauna Banatului, Timișoara III., Bul. Eroilor dela Tisa 23 alatt tart.

— **Huszonötödik házassági évforduló.** Schiska Emil és felesége szül. Brunk Magdolna e hó 6-án ünnepelte 25 éves házassági évfordulóját Timișoara-Temesvárott.

Teljesítettek kötelességüket a hadiárva és hadiözvegyek iránt!

— **Halálozás.** Suciú András könyvtörmester, január 7-én 72 éves korában elhunyt. Temetése e hó 9-én délután 3 órakor lesz Aradon a Felsőtemető halottasházában.

— **A szesz és szeszitalok vasúti szállítása.** Bucaresti. A vasúti vezérigazgatóság ismétellen közli, hogy a szesz és szeszitalok vasuton való szállításához a szeszmonopoltörvényben megszabott feltételek betartása szükséges. Akiket költéségen érnek, 500 lejtől 5000 lejtig terjedő pénzbírsággal büntetik.

— **Megváltozott a vendéglői záróra.** Ujabb rendelettel megváltoztatták a vendéglői zárórát Timișoara-Temesvárott. A harnadzástályu helyiségek este 11, a másodosztályu helyiségek 12 óráig maradhatnak nyitva. Az első osztályu vendéglői és kávéházi üzemek éjjel egy órakor zárnak. Záróameglosszabítást a hatóság nem engedélyez.

A DELI HIRLAP telefonszáma:
 Szerkesztőség: 50-78
 Kiadóhivatal: 23-10

— **Az aradi magyarság adományai.** Az aradi református és evangélikus egyházak most állították össze az elmúlt évről kimutatásait, amelyekből kitűnik, hogy mivel milyen jótékonyági célokra mennyi önkéntes adományt juttattak. Ezek szerint a reformátusok az egyházi adón kívül önkéntes adomány címen az alábbi célokra az alábbi összegeket adták: urasztali szükségletre 3800, egyházi szükségletekre 36.995, szegények részére 20.240, szegény gyermekek felruházására 123.700, perselypénz a belvárosi templomban 52.247, perselypénz a Mossóty-telepen 11.490, perselypénz Gájban 7853, harangpénz 12.150, a Mossóty-telepi templom-alapra 19.200, vallásoknyvekre 150, tanulmányi segélyre 32.829, költségvetési hiány fedezésére 41.800, orgonajavításra 15.051, sirgondozási alapra özevgy Hamyadj Józsefnek 54.500 lejt. A szegény gyermekek felruházására begyűlt összesből 42 leányka és 24 fiu ruhákat kapott, összesen 72.960 lejt értékben, cipőt 28 gyermek kapott, összesen 70.000 lejt. — Az evangélikusok kimutatása szerint az aradi hívek elmúlt évj önkéntes adománya összesen 147.160 lejt tett ki. Karácsonykor az aradi evangélikus nőgyűlet 46 gyermeket látott el a szükséges ruhaneműekkel, teljesen felöltöztette őket. Tíz nő ruhát, 8 személy cipőt, 60 személy harisnyát és 82 személy 500—1000 lejt pénzeget kapott és nagyon sokan élelmiszert is. A karácsonyi segélyezés összege 90 ezer lejt tett ki, amely mind önkéntes adományokból folyt be erre a célra az egyházközség pénztárába.

A VICTORIA-BAR igazgatósága, Timișoara, ezúton értesíti a tisztelet közönséget, hogy tekintettel az 1 órai záróra, a szenzációs új januári műsor már este 10 órakor kezdődik.

— **Ön viaszról hall...!** „Kérek két viaszot!” Így szól az utasítás a műszaki osztály részére, ha a leadást nem továbbítják azonnal, amikor a mikrofon lejár. Ilyenkor a leadást vszszlemezre veszik fel, azzal a különbséggel, hogy nem jórja át a lemezek gyártásj útját mint a rendes Telefunken-lemezek. Ezt az eljárást azonnali hallgatásra is használják, ha próbáról vagy kritikáról van szó, amelyet a rendező azonnalra tervezett. A viaszlemez többnyire csak egyszeri lejátszással rendeltesülket veszik. Ezután az 5 cm vastag lemez esiszolva és ajonnan felvételre használható lesz. Egy ilyen Telefunken-telep, lemezek előállítására lehet állandósítva (beépítve) vagy mozgékony (hordozható) és lábában riportleokra bárhol használható Ilyen telepeket ma minden harctéren alkalmaznak. A lemezek felvétele után azonnal G-szori leadásra is alkalmasok. A lemezeket egy üvegvesszt melegítőszekrényben tartják, ahol a hőmérséklet egyforma, 30 fok Celsius. Azt lehetne feltételezni, hogy ez ugyan-csak a technikumok egy külön ágazata, de valóban csak egy része a rádiótechnikának. És most tudjuk csak, hogy mit jelent: „Ön viaszról hall!”

Sport-Foto-Optic
 A legolcsóbb sportfotókék és azok javítása
A. M. Mülley-nél
 Timișoara I., Str. Solderer 11
 Flók: IV., Bulev. Berthelot 10. Telefon 10-10

— **Kereskedők elszámolása.** A timișoara-temesvári városi közlelemzési szolgálat felszólítja a kereskedőket, hogy január 15-ig számoljanak el a 6. számú cukorjegyekkel. Az elszámolással egyidejűleg terjesszék be a bejelentett vevők számára vonatkozó nyilatkozatát. Ebben feltüntetendő, hogy hány kereszény és hány zsidó vevők jük van.

— **Aradi rövid hírek.** Kiss Károly aradi 47 éves földműves Lebedei-rétea lévő lakásában, nyomora miatt felakasztotta magát és holttestét csak öt nap múlva találták meg. — Ugyanekak öngyilkos lett Tóth János aradi munkás is, aki szintén felakasztotta magát. — Hász Rudolfnél Tomas Lucretia 25 ezer lej értékű különböző holmit lopott és ezért a rendőrség az ügyészségre kísérte. — Rustu Sigismund éjtszaka behatolt Tare Floarea házának udvarába és az istállóbj egy lovat és löszerszámokat lopott.

— **Cigaretta-árvát az ágyban,** elevenen elégett, Madrid. (Rador.) Trujillos tábornoknak, Santa Domingo közép-amerikai köztársaság elnökének veje, bizonyos Marshall nevezett észak-amerikai állampolgár washingtoni lakásán tűzhalál áldozata lett. Marshall este lefekvéskor cigaretta-nyújtott, majd elnyomta az álm. Az éggő cigaretta-nyújtást okozott, a lakás lángba borult s a tüzoltók már csak a férfi megszűnését holttestét találták meg.

— **Koszorúmegváltás.** Nagy Imre és neje (Arad) Bánffy Sándor ravatalára szánt koszorúmegváltás címen a szegény gyermekeknek 500 lejt adományoztak. Ugyan-ezen a címen Lázár György és családja 300 lejt juttatott az aradségai Magyar Napközi Otthonnak.

— **Nem sikerült az angolok szíriai adóharácsolása.** Isztambul. (Stefani.) Beyruhi értesülések szerint a szíriai brit főbiztostól a területtel adó az előirányzott összegnek alig öt százalékát érte el. A brit hatóságok ezért szigorú büntetéseket helyeztek kilátásba a rendelkezés ellen vétőkkel szemben.

— **Villanyáram szünetelés Aradon és Arad környékén.** Az aradi villanyáramfejlesztőüzem közli, hogy vasárnap délelőtt 8—12 óra között az alábbi helyeken szünetel az áramszolgáltatás: Gáj, Buzsák, Sága, Mossóty-telep és Aurel Vlaicu-ut, valamint Seltin-Sajtényban, Pécia-Pécsán, Curtiel-Kürtösön, Aradulna-Ujaradon, Saracolaulmic-Kisszentmiklóson, Murasl-Zsigmondháza és az egész Hegyalján.

— **Hamis adóellenőr Timișoara-Temesvárott.** Timișoara-temesvári háztulajdonosok egyesülete felhívja tagjait figyelmét arra, hogy néhány nap óta bucaresti adóellenőrként jelentkező huszonöt év körüli eskőbátos fiatalember keresi fel a háztulajdonosokat és azt állítja, hogy a házádnak két-három évre visszamenőleg való felülvizsgálásra van megbízása. A háztulajdonosok egyesülete a pénzügyigazgatóságnál érdeklődött, ahol azt a választ kapta, hogy ilyen megbízással egyetlen bucaresti adóellenőr sem küldtek Timișoara-Temesvárra. Az egyesület kéri a háztulajdonosokat, hogy amint az illető megjelenik, adják át a legközelebbi rendőrnök.

— **Zsidó ezredes „érdemeinek” elismerése.** Ankara. (Stefani.) Koszk zsidó ezredes „Angliának tett kiváló palesztinai szolgálatai elismeréséül” tábornokká léptették elő. Az ujonnan kinevezett tábornok a közkeletű zsidó állam létesítésének egyik legteljesebb pártolója.

— **Görögországban bevezetik a dohányjegyeket.** Görögországban 1943. január 1-től bevezetik a dohányjegyeket. Jogosult személyek csak 75 éven felüli férfiak, napi adag, napi hírlap, 20 cigaretta.

— **Ujabb felmérés-koordinációs az Egyesült Államokban.** (Stockholm. (NTI.) Wickard, az Egyesült Államok földművelésügyi minisztere a United Press hírgyűnökség közlése szerint kijelentette, hogy az ország vaj- és gyümölcskészletének harmine százalékát el kell venni a polgári fogyasztás elől, mert erre egyébltt van szükség.

— **Szabályozták a haladagokat az angol vendéglőkben.** A brit közlelemzési minisztérium elrendelte a haladagolást a vendéglőkben és szállodákban. A rendelet értelmében 100 étkezésre 900 gram hal használható fel.

— **Ügyeletes gyógyszerárak.** Január 9-én, szombaton Timișoara-Temesvárott a következő gyógyszerárak tartanak ügyeletes szolgálatot: Belváros: Salvador (Bul. Raiele Ferdinand 3), Gyárváros: Jahner Rudolf (Stefan cel Mare utca 3), Erzsébetváros: Keller (Bul. Carol 27), Józsefváros: Gotterbarm (Iancu Vacarescu utca 33), Mehala: Chioreanu, Fratelia-Ujkiroda: Panajoth, Freidorf-Szabadfalu: Eremici. Aradon az ügyeletes gyógyszerárak rendje a következők: Kárpáti (a villamos megálló mellett), Dick, (Marasesti utca sarok).

— **A timișoara-temesvári mozik szombati műsora:** Apollo: Bál a kastélyban, Capitol: Aranyváros, Corso: Marco Visconti, Thalia: Teréz a feleségem, Roxy: Quez bajtárs.

Fájdalomtól megtört szívvél jelentjük, hogy drága, egyetlen fiunk
GYURIKA SZEVDICS
 17 hónapos korában rövid betegség után hirtelen elhunyt.
 Temetése 9-én, szombat d. u. 8 órakor lesz a gyárvárosi temetőben levő Gyorgyevics-kápolnában.
 A gyászba borult szülők: a fronton levő apa Szevdics György, anyja: Szevdics Katalin sz. Müller és a Müller-Szevdics család.

Apróhirdetések

Bejárónőt 50 éven felülit azonnalra keres Ruzsnyák Timișoara I. Regele Mihai 2. III. emelet. (2701)

Traktorokat, bármilyen gyártmányt, bármilyen állapotban megvételre keresünk. Desider Friedrich, Timișoara II, Str. Cogalniceanu 8. szam. (2726)

Jó bizonyítvánnyal rendelkező minde-
nest keresek. Nanu, Timișoara III. Tre-
boniu Laurean utca 5. (16)

Főzni tudó mindenest tanyára keresek. Bi-
zonyítványokkal jelenkezni Timișoara IV.,
Vacarescu utca 7 (2. csengő) délelőtt 8-
10-ig. (22)

Tanuló lányt női kalapszakmába, fizetéssel
felvesz. „Regina” kalapszalom, Timișoara II.
Traian-tér 7. (2)

MODERN 2-3 szobás lakást keresek
azonnal, vagy későbbi időpontban. Ci-
meket kérek leadni „Jó fizető” jeligére
a Deli Hirlap timișoara kiadóhivatalá-
ban. (38)

JOBB CSALÁDBÓL való irodai munká-
ban vagy üzleti kiszolgálásban jártas in-
telligens női munkacsoport állandó jó állás-
ra rögtön felvétetik. Lehetőleg fényké-
pes részletes ajánlatokat a praxis, etni-
kai származás stb. feltüntetésével. „Női
munkacsoport” jelige alatt a timișoara ki-
adóhivatal továbbít. (60)

KOMOLY jó referenciával rendelkező
könyvelő állandó, heti három félnapos
állásra, rögtön felvétetik. Részletes
ajánlatokat fizetési igény megjelölés-
vel a timișoara kiadóhivatal továbbít
„Könyvelő” jelige alatt. (61)

ARGAMEN szőnyeg, tizenkét quadrat,
finom tűzmentes damasztbrozs garni-
turák, dísz tárgyak eladó. Délelőtt. Ti-
mișoara, II., Kunz-sor 1, II. 12, Apollo-
mozinál. (66)

Gyárvárosi park közelében
keresek 1 szobás komplett, főleg
földszintes lakást magányos sze-
mély részére. Ajánlatokat „Csen-
des lakó” jeligére kérek a timișoara
kiadóba, vagy telefon 41-82.

HEGGESZTŐ-lakatos azonnal állandó
alkalmazást kaphat. Timișoara, III.,
Wilhelm Mühle-utca 19. (65)

INTELLIGENS gyermeknő, gyakorlattal,
gyermekmelletti, gyermekek mellé menne,
csak délelőttre. Több nyelvet beszél,
vállal kötetést, vagy korrepetálást. Cim
a timișoara kiadóban. (69)

OVJA LABAIT a nedvességtől! Lábhe-
lye talpát „Caloghibu” tinktúrája viz-
hatalnna teszi. Kapható csakis „Orient-
boy”-nál Timișoara, Ungureanu 9.
(2535)

KÜLÖNBEJÁRATU butorozott szoba
szolid uriembernek, azonnal kiadó. Ti-
mișoara, III., Porumbescu-utca 23. (59)

KISASSZONY, orvosi egyetemet vég-
zett, asszisztensnőnek menne, csak dél-
előttre. Cim a timișoara kiadóban. (70)

TELIKABAT sálgallérral és egy fekete
sávos urielőny, majdnem új, eladó. Ti-
mișoara, III. Carol 29, II. 5. (71)

ZONÁBAN, kis szoba kiadó, Máriánál.
Ajánlatokat „Pontos fizető” jeligére ké-
rek a timișoara kiadóba. (72)

SZOBALÁNYT felveszek. Timișoara,
III., Zoe-utca 5. szám (Doja-utca mel-
lékutcája). (73)

TÖBB PENZSEKRENY eladó. Timi-
șoara, Victoria-szálloda. (52)

GYERMEKFÜRDŐKAD megvételre ke-
restetik. Cim a timișoara kiadóban.
(6001)

DADAT keres a Józsefvárosi Napközi
Otthon. Jelentkezés: Misszióban, Timi-
șoara, IV., Bratianu-utca 13. (6000)



Timișoara (emesvári) **CORSO-mozi** Telefon 38-95
A „ZORDON, DE RAGYOGÓ LOVAG-
KOR” TUNDÓKLÓ FILMJÉ:
MARCO VISCONTI
CARLO NINCHI, MARIELLA LOTTI
ROBERTO VILLA, ALEBERTO
CAPOZZI-val.
Mindennap a legújabb ONC-hiradóval.
Előadások: 3, 5, 7, 9, 15 órákor.

BUTOROZOTT szoba, nem különbejár-
tu, fürdőszoba- és konyahasználattal,
magas földszinten, egy-két nőnek kiadó.
Ajánlatokat „IV. ker. Központ” jeligére
a timișoara kiadóba kérek. (75)

BAROKK ágy, éjjeli szekrény mosdó
tütkörrel, sötét keményfa ebédiosztal,
szobaközet, besszarabiai hosszú szőr-
mekabát eladó. Dé után 3-5-ig. Timi-
șoara, IV., Bratianu-utca 37, II. emelet,
ajtó 23. (76)

VENDÉGLŐ részére egy állandó mosó-
nőt és két kizilányt azonnal felveszek.
Cim a timișoara kiadóban. (93)

KÜLÖNBEJÁRATU butorozott szoba
kiadó. Timișoara, II., Ecaterina Teod-
riu 13. emelet, ajtó 12. (95)

FIATAL fűszerkereskedő-segéd állást
keres. Cim a timișoara kiadóban. (77)

FŐZNI tudó mindenest félnapra kore-
sek. Vignati ház, Timișoara I, Bucu-
resti 6. szám (Tache Ionescu mellékut-
cája). (107)

JÓ ÁLLAPOTBAN levő Bandoniu el-
adó. Megtekinthető Gálfi szabónál, Ti-
mișoara, I., Eminescu-utca. (109)

KÜLÖNBEJÁRATU kényelmes butoro-
zott szobát keres egyedülálló uriember,
lehetőleg a Belvárosban, Erzsébetváros-
ban, vagy Józsefváros elején, január
15-re. Ajánlatokat „Állandó” jeligére
kér a timișoara kiadóba, vagy telefon
37-40, csak 2 óráig. (110)

GARANTÁLT tiszta virágméz bármely
mennyiségben kapható, 500 lei kg-ként.
Timișoara, IV., Fröhl 36, telefon 50-18.
(111)

TÖKÉLETES szakácsnőt szobalány
mellé azonnal felveszünk. Timișoara I.,
Diaconovici Loga 8/a, földszint, ajtó 3.
(78)

SZÉP TISZTA butorozott szoba kiadó.
Timișoara, Făgăraș-utca 12, Varga Ro-
zália. (79)

NYAKKENDŐKET horgolok, saját
anyagból is. Cim a timișoara kiadóban.
(80)

ELVESZETT január 3-án ezüst karkötő
rubin kövvel. Mivel emlék volt, kérem a
megtalálót megfelelő jutalomért leadni
a timișoara Creditul Miniernél. (83)

TÖKÉLETES mindenest szakácsnőt ke-
resek 15-re, két személyhez. Timișoara,
Tudor Vladimirescu-sor 10., ajtó 4. (85)

MINDENES szakácsnőt, jó bizonyít-
vánnyal és zóna-engedéllyel, két sze-
mélyhez, 15-re keresek. Timișoara III.,
Mihai Viteazul 12., I. emelet. (86)

Keresek jó márkájú keresztúros zong-
orát, vagy pianót. Címeket: „Zong-
ora vagy pianino” jeligére a timișoara
kiadóba kérek. (8)

AKKUMULÁTOR 4 voltos, és egy akku-
mulátor-üveg eladó. Timișoara, IV., Vă-
cărescu-utca 4, ajtó 3. (6002)

Keresek főzõpontban fekvő, kétszoba, fürdõ-
szobás lakást vagy lakrészt, butorozva,
üresen, vagy részben butorozva, telefonnal.
Csakis modern, elegáns lakások jöhetnek
számításba, nem C. N. R. háiban. Timișoara,
Hotel Carlton, 48. (2732)

URIASSZONY, aki tökéletesen főz,
ajánlkozik, esetleg gyermek mellé is.
Timișoara, III., Porumbescu-utca 44,
kapu alatt. (100)

KERESÉK I., III. és IV-ik kerület elején
a villamos közelében kisebb magánhá-
zat, háromszobás modern lakással. Ci-
meket „Kézpénz” jeligére kérem a ti-
mișoara kiadóba. (108)

UJ! PRAKTIKUS! OLCÓS! ALKALMI
DOLGOK közvetítéssel Eladó? Vesz? Al-
kalmi háztartási, érték vagy dísz tár-
gyakat? butorokat stb. Ingatlanokat.
földet? Keres vagy óhajtsz bérbevenni:
házat, lakást, butorozott szobát, rak-
tárt? stb. Keres, vagy van kamatoztató
tőkéje? VIDÉKIEK! Keresnek kereske-
deimi összeköttetéseket: építészekkel,
mérnökökkel, vállalkozókkal vagy szak-
mesterekkel? Tanító! Keresnek tanít-
ványokat korrepetálásra? Tanuló! ke-
resnek korrepetátorokat? „ORIENT-
BOY”, cég Timișoara I, Ungurianu 9.
Egy 42 letes komisio ellenében, a nyil-
vántartási osztálya által, 8 napon át,
óhajtsz szerinti címmel, rendelkezésére
áll. Olcsó és garantált Boy-szolgálat. Te-
lefon 42-22 és 17-99. (2534)

Cirkusz E. Kratayl
Timișoara II., Badea Cartan-tér.
Szombat este 9 kor, vasárnap
délután 4-kor és este 9-kor nagy
előadások. Előadás végén utol-
jára játszik a **Katalinai ban-
diták-at.**

ELADÓ HAZ Erzsébetvárosban (Brân-
coveanu-utca meghosszabítása) két két-
szobás és egy egyszobás azonnal beköl-
tözhető lakással, nagy kert és telekkel,
900.000 lei vételár mellett. Bővebbet
Vásárhelyi, Timișoara, IV., Tudor Vla-
dimirescu 16. (136)

RÖMİKÖVET megvételre keresek. Ti-
mișoara, III., General Domășneanu 46.
szám, ajtó 5 (volt Doja-utca). (138)

KISEBB családi ház eladó. Freidorful-
nou, XXIX. utca 14. (139)

KÉT KIS lakás azonnal kiadó. Érdek-
lődni Timișoara-gyárvárosi tűzoltólak-
tanya, Nyári. (142)

KERESÉK megvételre 6 pár alpaca,
vagy hasonló evőszőnyeg. Timișoara,
III., Iosif Gal-utca 5, ajtó 1. (164)

JÓL KÉPZETT fotolaboránszt (nőt) ke-
res brașovi német fényképészeti műte-
rem, jó fizetéssel. Ajánlatokat fénykép-
pel és fizetési igényvel Elekes könyv-
kereskedésbe, Brașov, Regele Mihai 25
címre. (3981)

MEGBIZHATÓ hivataloszo'ga 52 éves,
több éves bizonyítvánnyal, a Pánáthban
használt 4 pvelvet tökéletesen bírja,
irodai vagy üzleti szolgálai állást keres
február 1-re. Rieder János, Timișoara,
III., T. Cipariu 6. szám. (140)

EGY FIATAL lányt csomagoló munká-
ra felveszünk. Axa industria chimică,
Timișoara, IV., Bul. Berthelot 16. (135)

AKKORDEONT, jó állapotban levőt
vennék. Telefon 12-67, Timișoara.
(126)

PUBLICAȚIUNE
Evreii sub 50 de ani, invalizi de ră-
boiu, sunt invitați să se prezinte la
acest Oficiu până în ziua de 12 Ianuarie
a. c. cu o copie legalizată după carnetul
de invalid.
Centrala Evreilor din România
Oficiul Județean Timiș
II., Spl. Kunz No. 2.

49 EVES szorgalmas tisztviselő nagy
gyakorlattal állást keres. Megkeresése-
ket alábbi címre kér. Bogya, Fratelia,
III-ik utca 94. (143)

ELVESZETT alsó fogsor. Beesületes
megtaláló jutalom ellenében adja le Ti-
mișoara, II., Cogalniceanu 3, ajtó 7.
(134)

HOLIPNI sütőket megvételre keresek.
Telefon 41-14, Timișoara. (133)

ELADÓ 4 oszlopos fehér márvány an-
tik óra, sötétkék valódi krokodiltáska,
antik ovális asztal, keleti összekötő,
fémhőnyvélkészlet, lenvászon miliók,
könyvelő állvány tölgyfából, Timișoara,
III., Lovoi-utca 5, III., 15. (132)

SÁGI MARIA névre szóló pirosigazol-
vány elveszett. Kéri a megtalálót eljut-
tatni Timișoara, I., Eugen de Savova-
utca 9. szám alá. (131)

ELVESZETT vizsla Pointer fehér-feke-
te foltokkal, nőstény. Megtaláló juta-
lomért hozza el Timișoara, III., Domni-
ta Balas 15, telefon 16-72. (130)

UJ TANFOLYAMOK január 11-én nyil-
nak meg hölgyek részére, az országos
szabászatú iskola bánáti intézetében.
Timișoara, I., Unirii-tér 5. (127)

EGY KÉTSZEMÉLYES ottomán kifo-
gástalan állapotban eladó. Timișoara,
II., 3 August-utca 25, trafikban. (125)

HŐCIPŐ 38-as számú, jó állapotban és
keresolyák eladók. Timișoara, V., Cloșca
utca 9, ajtó 4. (6004)

MAKULATURÁT, papírhulladékot tiszta,
száraz árut bálázva, nagy mennyi-
ségben, 5 leiert kg-ként állandóan átve-
szünk. Olimpia Cartonage-depozit de
hârtie, Timișoara, II., Ștefan cel Mare
49, telefon 15-92. (124)

MINDENEST keresek, ki a román kony-
ha vezetését érti. Pop, Timișoara, I.,
Scipio 1, telefon 41-05. (123)

ELADÓ plus divántakaró frész szinben,
bordó plus futószőnyeg és összekötő-
szőnyeg. Timișoara, IV., Budai Deleanu
29, ajtó 6. (119)

HADMENTES vagy nyugdíjas üzleti
szolgát keres a Linoleum-cég, Timișoara,
IV., Kiúti-tér. (118)

BEJÁRÓNŐT azonnalra keresek. Timi-
șoara, III., General Moșoiu 11, Maager.
(117)

FAJKUTYÁT azonnal átadnék, költöz-
ködés végett. Timișoara, II., Balas 4.
(116)

KERESÉK 50 éven felüli mindenest
vagy bejárónőt, ki főzéshez is ért. Timi-
șoara, II., 3 August 5, ajtó 2. (112)

NŐI FEKETE, tiszta gyapju velour fő-
ka szőrmézéssel, modern szabásu, új ka-
bát középtermetre sürgősen eladó. Ti-
mișoara, IV., Gojdu 9, I. 16. (115)

IDŐSEBB bejárónőt keresek délelőttre,
vagy hetenként három napra. Jelent-
kezni 10-1 között, Timișoara, I., Rezi-
na Maria 5, II. 14. (114)

ELADÓ fekete trotteur duplatalpu női
cipő és egy sötétkék elegáns 36-os. Ti-
mișoara, I., Zurobara 5 (Tache Ionescu
mellékutcája), délelőtt. (113)

H I R D E S S E N
a DELI HIRLAPBAN

Tipografia „Societatea Națională de Editură și Arte Grafice Dacia Traiană” Timișoara.

Tiparita la 8 Ianuarie 1943